

Колхозники и колхозницы! Дадим государству двух-трехнедельный доход в заем укрепления обороны Союза ССР!

Еще больше укрепим родную советскую страну и колхозный строй!

Proletarijjez vьd tu vьls, ьtuvьcь!

Социализм туй ылат

№ 36
(397)
Ijul
5 lun
1937 g.
Peta 6-3 g

(ПО СОЦИАЛИСТИЧЕСКОМУ ПУТИ)

VKP(В) RAJKOMLƏN DA RAJISPOLKOMLƏN GAZET.

АДРЕС РЕДАКЦИИ:
с. Коса К.П.О. Свердловской обл.

VIT LUNƏ PETƏ ԵՏԾԵԻՏ

О выпуске „Займа укрепления обороны Союза ССР“ Постановление Центрального Исполнительного Комитета и Совета Народных Комиссаров Союза ССР

Идя навстречу многочисленным предложениям трудящихся Советского Союза и в целях привлечения их растущих сбережений на дело укрепления обороны Советского Союза, Центральный Исполнительный Комитет и Совет Народных Комиссаров Союза ССР ПОСТАНОВЛЯЮТ:

1. Выпустить государственный внутренний заем укрепления обороны Союза ССР на сумму 4.000.000.000 рублей.
2. Заем выпустить сроком на 20 лет — с 1 декабря 1937 года по 1 декабря 1957 года, из 4 процентов годовых.
3. Облигации займа и доходы от них,

в том числе выигрыши, освобождаются от обложения государственными и местными налогами и сборами.

4. Инструкции об условиях и порядке реализации займа издаются Народным Комиссариатом Финансов Союза ССР с утверждения Совета Народных Комиссаров Союза ССР.

Председатель Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР **М. КАЛИНИН.**
Председатель Совета Народных Комиссаров Союза ССР **В. МОЛОТОВ.**
Секретарь Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР **И. АКУЛОВ.**
Москва, Кремль, 1 июля 1937 года.

Подписались на новый заем

1 июля, после передачи по радио закона о выпуске „Займа укрепления обороны СССР“ в Косинском с-совете был проведен пленум. Члены пленума с-совета горячо приветствуют закон правительства о выпуске „Займа укрепления обороны СССР“. После пленума развернулась подписка. Подписалось 13

человек: Быков И. Н., Попов А. Е., Морошкин Ф. И., Попов И. К., Кузнецов В. И., Петров А. Ф., и др. все подписались по 50 рублей. Председатель с-совета Мазеин подписался на 250 руб. при окладе 170 руб., секретарь с-совета Мальцев на 200 руб. при окладе 135 руб. Мальцев

Приветствуем новый „Заем укрепления обороны СССР“.

Мы, колхозники Гущинского колхоза, в ответ на вылазки врагов народа агентов японо-германских фашистов и троцкистско-бухаринских банд, подписываемся на заем каждый по тридцать руб и просим последовать нашему примеру всех колхозников Октябрьского с-совета.

Удников Николай Сергеевич,
Федосеев Василий Владимирович,
Шаров Александр Федорович,
Федосеев Сергей Спиридонович

Uspesnaja ьulalə podpisaka

Lovicanskəj kolxoziš kolhoznikkez uspесnaja ьulalətnь podpisaka vil zajom vьlə. Jakovkin Mixail Grigorjovič, Jakovkin Jegor Ivanovič, Jakovkin Ivan Fjodorovič, Jakovkin Fjodor Fjodorovič, Jako-

vkin Grigorij Ošipovič, Kivanov A. N. Goļev Grigorij G. vьdənnьs gizsisə 50 гивəп, Jakovkin Jegor Štepanovič da Denisov Ivan N. gizsisə 25 гивəп.

Spekulirujtə naqəп

Grazdanka Kuznecova, miļicioerlən in, olə Kosaьn, Kolhoznej ulisaьn 21 номер kerkuьn, vьd lun voštə naq 2 kilogramməп. Naq, kađa kolqəə, v uzalə

вокə 3-4 гивəп kilogram. Eta fakt vištalə sijə, stə miļicejskəj nadzor ličьt, kəp inqeznьs pondətcəпь spekulirujtəпь. Kəp ze eta oz lo?

Žetam gosudarstvo-lə otsət

Mi, redakcijsiьs sotrudnikkez i tipografijiьs ravoqəjjez, pri vetstvujtam pravitelstvolis „SSSR ovorona krepitəm zajom“ jьlis postanovlenno.

Kьz toko mi radio-ryt kьlim zajom lezəm jьlis, sek-zə ьukərtim miŋing i ьulətim rodiska. Podpiskaəп kьəvtim vьdənaš, gizsim 1450 vьlə.

Zubov, Mazeina, Fedoseev, Doldin, i mədikkez

Не получили облигации

Первый тираж „займа второй пятилетки“ (четвертый выпуск) давно прошəl, прошel и второй тираж, а учителями Чуратовской школы все еще не получены облигации. Не получены потому, что директору школы тов. Утробину „некогда“ было сходить до банка за получением облигации.

Тов. Утробин мотивирует тем, что он занят в данное время, когданибудь в свободное время получит, тогда как теперь ничего не делает. Это — пример хнытика, который всегда „занят“, все время „работает“, а дело стоит на одном месте.

Т. Утробин, пора получить и раздать подписчикам, причитающуюся сумму облигации.

„Волос“

Информационное сообщение об очередном Пленуме ЦК ВКП(б)

На днях закончился очередной Пленум ЦК ВКП(б). Пленум рассмотрел проект «Положения о выборах в Верховный Совет СССР» и одобрил его.

Далее Пленум рассмотрел вопросы: а) об улучшении семян зерновых культур, б) о введении правильных севооборотов и в) о мерах улучшения работы МТС.

Пленум одобрил проект постановления СНБ СССР о мерах по улучшению семян зерновых культур.

Внесенный Комиссией Наркомзема СССР и Наркомсовхозов СССР проект введения правильных севооборотов Пленум одобрил в основном для опубликования в печати и всестороннего его обсуждения с тем, чтобы вопрос рассмотреть вторично на следующем Пленуме ЦК.

Предложения НБЗ СССР об улучшении работы МТС Пленум передал, как материал, на обсуждение местных партийных и советских организаций.

Proforgannez vərgjəm.

Ijun 25 lunşan 28 lujort Voronovəs, mьj ron-nəz ьulalis ovşəj profsojuznəj sobranije Koşinskəj les i splav Ravoqkomlən, kьtəп vəli kerəm otqot ravoqkomlən. Dokladьп, Ravoqkomis predşedəfel jort Martьnov, jeeə vištalis as prjaməj uz jьlis, sьlən doklad vəli suvtətm cisto xozajstvennəj xarakterəп. Etaiьs pozə kernь vьvod, stə Ravoqkom ez usvoit VCSPS VI plenumliьs reseпno, proforggez ez vozglavitə uqastokkezьп staxanovskəj dvizeпije.

Doklad vərgьп otəna paşkalisə preņijəez. Bai tişşez rezkəja kritikujtisə Ravoqkomliьs uz. No etə sobranije vьlьп vura tьdalis, stə kritika i samokritika vələm zmitəm, sijəп etə sobranije vьlьп jeeə kritikujtisə xozajstvennikkezəs. Tulьsnis vələm sobranije, kьtəп kritikujtəməş LPX-iş direktorəs

da Pəstnikovəs ьapkişə uz vьliş.

Dokladьп jort Martьnov vištalis, stə ьlennez нь sojuzьп 240 mort, no sьmdəьs ньləп avu. ьlennezəп lьddəпь i neqьlennezəs, i korəmaş sobranije vьlə da esə vьdvigajtisə kandidaturəez rukovodəsəj organə. Etaiьs tьdalə, stə Ravoqkom vьdəs uz lezəm samotok vьlə, ьlennez kolasьп neqьəəm masovəj uz avu ьulətm.

Ovşəj vьbornəj profsojuznəj sobranije vil sostavlə şetis nakaz: medpervo, proveritьnь ьlennezəs, suvtətnь toqпəj uqot, vesətnь profsojuz rjaddez vreditelleziş, narod vraggeziş. Esə ətşdiş sojuz ьlennez kolasьп proravotajtnь VCSPS VI plenumliьs reseпno, mьjəп ьlennezliş levtьnь revolucionnəj vditelnoşt.

Primitьnь ştennəj gazetaez şərti meraez

Lovicanskəj şelsovetьп kuim kolhoz: Şeņinskəj, Lovicanskəj, Bagajsvəj. Kuimnan kolhozьп eməş ştennəj gazetaez. Ne soqə lezşvələпь ştennəj gazetaez, kodna viqujtəпь vorrezəs, lodьrrezəs, vəv dьпə uməļ otnosenno jьlis i. s. oza. No kolhoznej pra-

vleпno, ньləп predşedatellez ena zametkaez şərti neqьəəm meraez oz primitə. Kolhoznej predşedatellez dolzonəş cenitьnь ştennəj gazeta, primitьnь sь şərti meraez, a to petə siž, stə kolhoznikkez ştennəj gazeta nem tujə oz puktə. Redkollegija.

ИЗВЕЩЕНИЕ

Косинский Районный Комитет Комсомола извещает делегатов Районной Конференции ВЛКСМ, что XIII-я конференция созывается 10 августа 1937 года в с. Косе.

С ПОВЕСТКОЙ ДНЯ:

1. Отчет о работе РК ВЛКСМ (докладчик Рыболовлев)
- а) Содоклад ревизионной комиссии (Бушуев)
2. Выборы руководящих органов
3. Выборы делегатов на окружную конференцию ВЛКСМ.

Секретарь РК ВЛКСМ РЫБОЛОВЛЕВ.

Обращение

Участников кустового совещания председателей, бригадиров, счетоводов колхозов, машинистов жатвенных машин, весовщиков, колхозников и колхозниц стахановцев сельского хозяйства, председателей и членов сельсоветов, собравшихся из Белоевского, Кузьвинского, Карбасовского и Перковского с-с. Кудымкарского р-на, состоявшегося 25 июня 1937 г. в с. Белооево.

Мы, участники кустового совещания, заслушав и обсудив доклады председателей сельсоветов об итогах весеннего сева и практических задачах подготовки к проведению сеноуборки, хлебоуборочной кампании и осеннего сева, выражаем чувство глубокой ненависти к врагам народа, агентам фашизма, изменникам родины. Мы, участники совещания, настойчиво просим органы пролетарской диктатуры беспощадно уничтожать врагов народа. И призываем всех трудящихся Коми-Пермяцкого округа еще теснее сплотиться вокруг нашей славной коммунистической партии большевиков, вокруг Вождя народов тов. СТАЛИНА, новысить революционную бдительность, решительно разоблачать и громить врагов народа, чем-бы они не прикрывались. Развертыванием социалистического соревнования, стахановского движения, ударничества и боевой большевистской самокритики беспощадно выкорчевывать последние вредительские и вместе со всеми трудящимися нашей великой страны, под руководством партии вести борьбу за дальнейшие победы в области сельского хозяйства, обеспечивая безусловное выполнение указаний тов. СТАЛИНА о получении 7—8 миллиардов пудов зерна.

В целях выполнения этой основной задачи мы призываем трудящихся округа провести следующие мероприятия и в следующие сроки:

1. Закончить подъем паров и боронование немедленно. Не допускать ни малейшего засорения паров; осенний сев закончить не позднее 20 августа, проводя рядовой сев на всей площади посева.

2. Прополку посевов провести на всей площади ярового кланна не позднее 1 июля и в дальнейшем не допускать ни малейшей засоренности хлебов, проводя своевременную прополку.

3. До начала уборочных работ вывезти весь навоз на поля, как из скотных дворов колхозов, так-же и у колхозников.

4. Немедленно приступить к сеноуборке, в первую очередь проводя косябу в болотах, на шутках и т. д. Поставить задачей провести сеноуборочную кампанию в 10—12 дней при этом скосить и убрать всю траву не только с покосов, но и на шутках, межах, палежах и т. д., не оставив ни одного клочка травы не скошенным. На ряду с этим безусловно выполнить план силосования кормов и заготовку веточного корма и тем самым создать прочную кормовую базу для социалистического животноводства, обеспечить выполнение и перевыполнение государственного плана развития социалистического животноводства в 1937 году, по каждому колхозу и полностью ликвидировать к концу 1937 года безкоровность среди колхозников.

5. Закончить ремонт хлебоуборочного инвентаря и машин, а так-же устройство и ремонт автоматов, токов и зерносушилок не позднее 15-го июля, поставив задачей, чтобы каждый колхоз и каждая колхозная бригада имели хоро-

шие крытые токи и зерносушилки. В этот-же срок провести дезинфекцию колхозных амбаров.

6. Уборку хлебов провести в максимально сжатые сроки в соответствии со сроками, установленными правительством, с высокими качественными показателями без малейших потерь. С этой целью к каждой жатвенной машине приспособить зерноуловитель, организовать сбор колосьев при жатве и перевозке снопов. Установить строжайшую охрану хлебов, как на полях, так-же на гумнах и складах. Повести решительную борьбу с воровством, хищением и растратыванием хлеба, установив как правило, чтобы зерно с токов направлялось с весу через весовщиков и принималось на склады так-же с весу кладовщиками.

7. До 5 июля провести подготовку машинистов жатвенных, молотильных машин и других кадров, пропустить их через тех. экзамен и вручить удостоверения на право управления машиной.

Поставить образцовую работу комбайнов. С этой целью для работы на комбайнах выделить лучших колхозников и колхозниц, закрепив их в полное распоряжение комбайнера до конца работы комбайнов.

8. Поставить учет трудней в колхозах в точном соответствии с уставом сельхозартели, т. е. не реже чем через каждые 7 дней проводить запись трудней в лицевые счета и трудовые книжки колхозников и вывешивать табели в каждую декаду с указанием заработанных трудней колхозникам.

9. В каждом колхозе и в каждой бригаде организовать правильно труд, правильно расставить колхозников, разработать и обсудить с колхозниками рабочие планы бригад и нормы выработки по уборке. Организовать в каждом колхозе общественное питание, охватив общественным питанием всех колхозников, работающих в поле. Наряду с этим организовать в каждом колхозе детские сады, детские ясли, детские площадки и этим самым обеспечить вовлечение всех женщин на полевые работы.

10. Организовать в каждом колхозе стенные газеты, освещая лучшие образцы работы, стахановцев, ударников, бичуя дезорганизаторов колхозного производства, подтягивая этим отстающих до уровня передовых. На колхозных полях организовать чтение газет и проведение бесед с колхозниками. Как правило, производить ежедневное подведение итогов дневной работы в обеденный перерыв или после ужина, на ходу ликвидируя все выявленные недостатки в работе.

11. Всю работу в поле и на току проводить на основе развертывания социалистического соревнования и ударничества сельсовета с сельсоветом, колхоза с колхозом, бригады с бригадой, звена с звеном, машиниста с машинистом, комбайнера с комбайнером и т. д.

12. На основе повседневного развертывания политической работы среди колхозных масс, точ-

ного и неуклонного проведения всех перечисленных мероприятий, соблюдения и выполнения Сталинского устава сельхоз артели обеспечить одну из первоочередных задач колхозов—ДОСРОЧНОЕ ВЫПОЛНЕНИЕ П Л А Н А ХЛЕБОПОСТАВОК и создание семенных фондов в колхозах. Обеспечив для этого чистое содержание посевов семенных участков и первоочередную уборку их в размерах, предусмотренных решением правительства и ЦК ВКП(б), в текущем году добиться получения высокой оплаты труддня колхозников.

13. Просить окружные газеты «Ленин туй вылет» и «За ленинскую национальную политику» настоящее обращение опубликовать в печати.

Настоящее обращение подписано 114 человеками—участниками совещания.

„Кыз рессьнь карс gaggezkät?“

Lunsär gägar Nagornäj kolhoz pravlennoä äksisä vit-kvat kolhoznik da kolhoznica, kadna šorñitisa: „kыз рэ аркмэ gag, kodija eьkätä grjaddez vьliš kaļaga, kapusta da kusman i kыз sijä vьzivitnь ogoredcis“. Nedьr miš pьris poziläj 50 godša kolhoznik da sь jьliž-zä pondätcis šorñitnь. „Menam moң avu suda ogoredcañ, nekär sьläc vьeämik oz arkmь kapusta ne kaļeg, —pьr gag sojä“. Bs lövizis da vьra pondätcis vištäšnь oziñ: „Tavo-to, vizäta, vьra kusman vьlä jakä kьeämkä gag, sojä lissä. Moңä neradšaläma tdañä noztäm gaggezkät da vekärä äktä nižä kusman vьliš—avu vasäk eteäm uz vьlä vizätän. Vizäti, vizäti da i sua moñalä: en äktь nižä, a voš oñinaf da mavt sijän kusman “lissezsä. Kьvzis menä, siz i keris. No toko tolkьs nem ez pet: gaggezskät ätlaen i kusmanьs sotcis.“ Dьr miš goretcis: „kät-vь kin-kä eteäm pьraas veläti...“ Seccis lavic vьliš da petis ätärä. Tommezьs, petäm vьrñn, šerämtcisä, a pärišьkkezьs sь ez setä, kolcicä sija-zä dumaen—kыз рессьнь gaggezkät.

Me ju ali nьliš—vovlvьlä-ja agronom? Nija vištalisä, stä „soça vovlä da i gaggez dьnöz i sьlä deloьs?“

Rajzola kolä vištavnь kolhoznikkezlä Nagornäj kolhozis kыз рессьнь gaggezkät. D. Batujev.

Zvukoväj kino jьliš i setän uzališsez jьliš.

Kosañ em stacionarnäj zvukoväj kino, no sija nekьz oz udovletvorjat trudassäj massališ kulturnäj potrebnossez. Uzälä sija umälä. Kьñmь kartina mьččalisä dak ätik ez mun glada, šo ni mьjkä neladnä.

Ijun 19 lunä mezsojuznäj sobranije vьrñn dolzon välli mьččasñь zvukoväj

Косинские колхозы не ведут борьбу за высокий урожай

Вро Окружного Комитета ВКП(б) и президиум Окружного Исполнительного Комитета в своем постановлении от 23 июня „об итогах взмета паров, о ходе прополочной и подготовке к сеноуборочной и хлебоуборочной кампании“ отметили о безобразно плохом проведении прополки, подготовки к уборочной кампании и взмета паров, что ставится под угрозу срыва получения высокого урожая. Со стороны районных организаций давались всем колхозам конкретные указания по проведению всех этих мероприятий.

Все это для председателей колхозов должно было стать программой действий. Для Косинских жэ колхозов это не является программой действий. Вспашку паров сорвали. На 5-е июля Косинским колхозом № 2 вспахано пара только на 42 проц., колхозом № 1—на 38 проц. Колхозы к уборочной не готовятся. Прополочная кампания спущена на самотек. На 5-е июля прополото колхозом № 2 только 146 га, что составляет 84 проц. Прополка посевов на

полях „Ижыт йэр“ и „Попая шордын“ совсем не проведена. Сорняки глушат посев. Это все говорит за то, что колхозники во главе с председателем колхоза т. Поповым явно игнорируют постановление Совнаркома о борьбе за получение высокого урожая, игнорируют лозунг вождя народов тов. Сталина о получении 7—8 миллиардов пудов зерна в год, встали на путь вредительства.

Такое же положение в колхозе № 1, председатель Быков. План вспашки паров не выполнен, прополка не идет, к сеноуборке до сих пор не приступили.

Колхозники этих колхозов на колхозной работе не участвуют, а день-деньской пьянствуют. Председатели колхозов т.т. Быков и Попов их распустили и не призывают к порядку.

Необходимо немедленно сделать крутой перелом во всех отраслях работы, добиться в нынешнем году получения высокого урожая, чтобы иметь возможность участвовать на Всесоюзной Сельхоз. выставке в 1938 году.

„Проезжий.“

Приношу сердечную благодарность

Добровольное страхование своей жизни, имущества и скота имеет исключительное значение в деле гарантии на случай стихийных бедствий.

В этом вопросе я достаточно убедился на своем примере. Я гр-н Федосеев Як. Фед. проводил сверхокладное страхование ежегодно по 17 руб. 10 к. Нынче, в апреле месяце в моем хозяйстве пала корова, застрахованная. За корову в апреле же я получил 530 руб. по сверх ок-

ладному—400 руб. и по обязательному—130 руб. и таким образом, я безболезненно вновь приобрел себе новую корову.

Если бы корова не была застрахованной, следовательно, я не имел бы возможности сразу приобрести корову.

Мой призыв ко всем гражданам района: страхуйте свою жизнь, имущество и скот, ибо этим самым государство гарантирует от стихийных бедствий!

Федосеев.

Призвать к порядку!

Сотрудник Косинского Леспромхоза Бланкинфельд Эдуард в течении 3-х месяцев продержал 8 прислуг. Только одна Рудова Ирина могла прожить 2 месяца и ей до сего времени расчета не дает, несмотря на то, что она несколько раз обращалась за деньгами. После

Рудовой почти ежедневно новая прислуга, которым ни одной копейки не уплачивает и еще вздевается над ними.

Нужно Бланкинфельда призвать к порядку, заставить уплатить за проработанное время Рудовой.

Знаю.

udovletvorit, lis toko sijän, stä zьn šeansьs välli zvukoväj, a mad zьñьs demäj. Juassä, mьlä siz xalturpo mьččaläñь zvukoväj kino? Sijän, sto kinomehanik Raksin javitä, stä „kino oz lo, potis lampočka, suzätam lampočka i ašьn mьččalam“. No zvukoväj kino prisloš vizätñь toko ijun 24 lunä. No i eta kino çekinäs ez

stäv. redaktor N. A. ZUBOV